



# Bombay Government Gazette.

Published by authority.

[In advance 3 Rs. per Quarter.]

THURSDAY, 24TH APRIL, 1845.

[Four annas per Copy.]

### NOTIFICATION.

Bombay Castle, 4th August 1831.

GENERAL DEPARTMENT.

The Right Hon'ble the Governor in Council having sanctioned the publication of a weekly paper to be styled the "BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE," notice is hereby given, that after this day all advertisements and other public papers of the government will be printed in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE only: and all orders or other public notices, appearing in that paper, under the signature of the secretaries, or other public officers of the government, are hereby ordered and directed to be conformed to and obeyed accordingly.

Bombay Castle, 18th January 1832.

When official notifications from the government are inserted in the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, no communication on the same subject will be made in writing to any department concerned; but all public officers are required to take notice of such official notifications in the same manner as if they had been directly communicated to them by letter from the secretary's office, and as heads of offices alone will be furnished by government with the BOMBAY GOVERNMENT GAZETTE, they will be expected to communicate to their subordinate officers all orders which may in any manner concern them.

The Bombay Government Gazettes furnished by government to public offices are to be lodged with the records, and are not to be removed from the office.

Published by order of the Right Hon'ble the Governor in Council,  
JOHN BAX, Secy. to Gov.

### Notice

Is hereby given, that the undermentioned seven Anchors, the property of Government, lying in the Marine yard at Mangalore will be disposed of, and persons desirous of purchasing, are requested to transmit tenders under cover to the Acting Principal Collector of Canara, before the end of May next, specifying the Anchors required, and the price per Cwt. offered. The most favourable tender if above 25 Rupees per cwt. will be accepted, but the Principal Collector reserves to himself the right to reject any tender under the above-mentioned sum. The acceptance of a tender will be published at the Cutcherry of the Principal Collector. The party will be required to pay the money and to take charge of the Anchors within 30 days from the date of publication, in default whereof, the Anchors will be advertised for sale a second time, and the person whose offer was first accepted be held answerable for any loss to Government in the price eventually obtained, as well as for all additional expenses incurred.

Description.	Weight.		
	Cwt.	Qr.	lbs.
No. 3 Fishing Anchors.....	40	0	0
" 4 ditto.....	30	0	0
" 5 ditto.....	25	0	0
" 6 ditto.....	20	0	0
" 7 Anchors new.....	15	1	5
" 8 ditto.....	12	3	20
" 9 ditto.....	10	0	0
	153	0	25

N. D. PARKER,  
Ag. Pl. Collr.

Mangalore, }  
8th April 1845. }

### Notice

Is hereby given, that such persons as may be desirous of entering into a Contract for supplying Provisions, Teas &c. to the European Troops, Commissariat and Indian Naval Departments, House of Correction and County Gaol, and for such other purposes as may from time to time be required, for one year from the 1st day of June 1845, may on application at this office from 10 A. M. till 5 P. M. daily (sundays excepted,) obtain a list thereof with the prices affixed and such other information relating thereto as they may require.

Verbal offers for the contract will be received at this Office at 12 o'clock on Monday the 12th proximo, when persons will be required to bid a per centage below the prices specified in the list above adverted to, and they must undertake to furnish the whole of the articles embraced therein of unexceptionable quality, in such number or quantity as may from time to time be demanded, on the distinct understanding, that all the provisions are to be supplied in a clean state free from refuse, sediment or dirt of any kind, and that the whole of the articles are to be of the best description of the sort or kind demanded, equal to musters lodged in this office, or of the usual kind, quality & description heretofore furnished, and shall be liable to be rejected if not approved of by a Committee appointed at the places of delivery to examine the same, whose decision is to be final, and that they are to be delivered as follows, viz:—

Supplies for the Commissariat at any of the Commissariat Godowns, or at any other place which may be indicated, and for the Troops at the Regimental stores, or such other places as may be appointed for their receipt.

Supplies for the Indian Navy to be weighed and conveyed from the Commissariat store room to the waters edge, and conveyed into the boats if required.

*Vertical handwritten notes on the right margin:*  
No. 17. 1845.  
The returned by the printer  
No. 17. 1845.  
No. 17. 1845.  
No. 17. 1845.  
No. 17. 1845.



Supplies for the House of Correction and County Gaol, at those places respectively.

The contractor shall also be required to supply under his contract Teas, Black, Pouchong, and Green Hyson, to the Hospitals at the Presidency, as well as to the Presidency Executive Commissariat Department for all Hospital purposes at outstations, including Scinde and Aden, from the 1st day of August 1845, in like manner as for the Troops in Garrison and at outstations, with this exception, that the supply for the latter purpose shall commence simultaneously with the commencement of the contract for the other articles above enumerated.

The contractor will be required to comply immediately with all emergent demands for the articles comprised in the abovementioned list, and others of less urgency must be complied with, within the period stated in the requisition notes, in failure thereof, the articles or such others as may be required in lieu will be purchased at his risk and loss, and in all such cases an advance of (30) thirty per cent upon the amount of expenses incurred, or a fine of Rupees (50) fifty, at the option of the Executive Officer, will be levied as liquidated damages for each and every such breach of contract as often as the same may occur.

No person will be allowed to bid for the contract unless he previously deposits in this office the sum of (3,500) three thousand and five hundred Rs. in cash, which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of contract, should his offer be accepted, in which case he must be prepared to furnish unexceptionable bonded security for Rs. (4,000) four thousand, which together with the above deposit will be held as security for the due performance of the engagement and will be liable to be forfeited in the event of any breach thereof.

It is to be distinctly understood that the payments for the supplies obtained at the Presidency for transmission to outstations including Scinde and Aden shall not be made until the receipt of acknowledgements from the receiving Departments.

The annual outlay on account of this contract is estimated at Rs. (1,47,488) or thereabouts. All further particulars will be communicated at the time of bidding, but no reason can be assigned for rejecting any offer.

E. WHICHELO, Capt.  
Assist. Commy. Genl. in Charge.

Bombay,  
Depy. Commy. Genl's. Office. }  
23rd April 1845.

### Notice

Is hereby given, that the Overland Mail to be conveyed by the H. C. Steamer "Queen" on Thursday the 1st proximo, will be closed at this Office on that day at 3 o'clock P. M.

Letters and papers will however be received for the after Packet until 5 o'clock, on payment of one Rupee on each. Prepaid letters via Southampton will not be received for the after Packet.

W. COURTNEY,  
Post Master General.  
Bombay Genl. Post Office,  
23rd April 1845.

### Notice

A Post Office Packet for Kurrachee, and Scinde, per H. C. Steam Frigate "Ackbar," will be closed on the 25th Instant at 11 o'clock A. M.

W. COURTNEY,  
Post Master Genl.

Bombay Genl. Post Office, }  
23d April 1845. }

### Notice

Is hereby given, that 4 Bales of Punjam silk, China silk piece goods, Lacquered ware Work, and boxes of Ivory Chessmen, China grinding stones, Duffers and Jars of Woody Oil, and sundry other goods, will be sold by public auction at the Town Custom House on Friday the 25th instant at 12 o'clock.

The conditions of the sale will be made known at the time of sale.

RICHARD SPOONER,  
Depy. Collector of Customs.  
Bombay Custom House, }  
12th April 1845. }

जाहिर खबर

अहेबुने पत्रं रेशमी गाशडी यार तथा  
यायीन.छ रेशमी फापड तथा लाकरफांम  
तथा हातीदांतना शेतरेजना शिटफानी पेटी  
ओ तथा यांनाछ धंटीओ तथा ठुडीना तेल  
ना डभडाओ तथा अलीओ तथा जीव्य पर  
युंए शांमान खापत मडीनानी तारीप रप  
मी शुक्रवारने रोणे आरफलाफे फोट माडे  
ली मांडवी मध्ये जाहिर लेखाव करीने वे  
यामां आवशे क

वेयांएनी जीली लेलावनी वजते जाहिर  
करामां आवशे क

नीशानी

रीयरड-शायुनर

फशंमनां दीपुटी फलेफदर

तारीप १२ माहे अपरेल शने

१८४५ एशवी युफांम युपछ मांडवी

W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

जाहिरनामा

रेसाज पंजम रेयोसाचे गठे ४ व चीनड रेभमिकापड व लाकर  
र रंग चढावलेले सामान व हसोदंतो बुदबळाचा पेया व  
चिनर घट व बुडिचे तेलचि बुधली व बरप्या व कोरको  
ळ दुसरे सामान चालते मदीन्याचो ता। १५ शुक्रवारचे रो  
जा वारावाजतां कोटांतोल माडवांमध्ये जाहिर लेखाव कर  
न वीकले जादल

वीकरीचा करार लेखावाचे समर मालुम केला जादल

निग्राणी

रीचर्ड. सुनर

कथमचे डेपुटी कालेकडर

तारीख १२ माहे अप्रील सन १८४५ इसवी सुकाम सुंवर मो  
डवी

W. ESCOMBE, Secy. to Govt.



**Notice**

Is hereby given; that sealed Tenders will be received by the Mint Master, after Thursday the 3rd instant, from persons desirous of purchasing Country Melted Tile Copper.

The tenders are to specify the rate per Cwt. and none will be accepted for a less quantity than one Ton.

Musters may be seen and further particulars learnt on application at the Mint.

A deposit of Rupees (50) per Ton must accompany each Tender and which will be forfeited in the event of the Copper not being cleared within 10 days from the date of the acceptance of the tender.

E. E. ELLIOT,  
Mint Master:

Bombay Mint; 1st April 1845:

જાહેર નાંતુ

એલેવુને ગાંમઠી ગાલેલા તખાના પાટા ખરીદ કરવાની જેવોની ખુશી હોએ તેવો ની મોહોર બંદ અરજીઓ ચાલતા મહીના ની તારીખ ૩ ડુવર પછી મીનટ માશતર લેશે \*

અરજીમાં દર હુરવેલનો ભાવ લખવો અને જે અરજી એક દંત કરતાં ઓછા માલ શાહુ હશે તે કબુલ કરામાં આવશે નહીં \*  
દંકશાલમાં નમુનો જીવાને માગાથી મલ શે તથા ખીજી કાંઈ કુચકુ હશે તેખા માહુ મ થશે \*

હરએક અરજી શાથે દરએક દંતે પચાશ રૂપીઆ પરમાણે અમાનંત આવેલ આપવો જોઈએ અને અરજી કબુલ કરાની તારીખ થી દશ દીવશની અંદર તાંબુ કાઠી નહીં લઈ જાએતો તે આવેલ શરકાર દાખલ થ શે \*

નીશાની

જ-જ-એલીએટ

મીનટ માશતર

તારીખ ૧ આપરેલ શને ૧૮૪૫

મુકાંમ મુખજ દંકશાલ \*

W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

**INTERPRETATION ON ACT XVII of 1837.**

On a question referred, it was declared that offences against the provisions of act XVII of 1837 wheresoever committed, are cognizable only by the Civil Tribunals.

By the *Sudder Foujdaree Adawlut*,  
W. H. HARRISON,  
Register.

Bombay, *Sudder Foujdaree* }  
*Adawlut*, 15th April 1845. }

**Notice.**

Passage is required by Government for a Lunatic Artilleryman to England.

Offers for the conveyance will be received by the Acting Superintendent of the Indian Navy immediately.

By order,  
H. B. LYNCH,

Superintendent's Office, }  
Bombay 24th April 1845. }

**Notice.**

Tenders will be received at the office of the Superintendent Indian Navy, from persons willing to supply ship Tonnage, to convey from Mangalore to Calcutta about (305) three hundred and five Candies of Coir, be the same more or less.

The tenders must specify the rate per ton of four Candies, or (2240) two thousand two hundred and forty pounds, and the time of the vessel being at Mangalore to receive the Coir.

The Coir will be placed on board in bundles, which must be preserved entire, and delivered in good order in Calcutta according to weight.

The Master of the vessel or authorized Agent for the owner at Mangalore will be required to see the Coir weighed and the bundles counted, and sign the Bill of lading or such other document as the Principal Collector of Mangalore may require of him, connected with the lading of this article.

The freight to be paid in Calcutta on the completion of the delivery of the Coir in conformity with the Bill of Lading.

A deposit of (200) two hundred Rupees, will be required for the due performance of the engagement and a receipt for the same having been deposited with the Military Pay Master should accompany the tender.

The Superintendent reserves to himself the right of rejecting any tender without assigning cause for so doing:

By order,  
H. B. LYNCH,  
Assist. Supt. I. N.

Superintendent's Office, }  
Bombay 24th April 1845. }

**Notice**

Is hereby given, that verbal offers will be received at the Commissariat Office Belgaum, on Saturday the 31st day of May next for the supply for a period of one year to commence from the 1st September 1845, of a hired Establishment of Draught Bullocks and Camels to be maintained at Belgaum and to consist of 50 pairs or 100 Bullocks, and one able bodied driver to each pair or 50 drivers, and Camels 18 with an able bodied driver to every 2, or 9 drivers in all.

The bullocks to be of superior size and weight, equal to the draught of guns, heavy stores &c. and such other work as may be required, and to be of Mysore or Malwa breed.

2nd No person will be allowed to tender for the contract, unless he previously deposits in the Commissariat Office the sum of Company's Rupees (400) four hundred, which will be forfeited in the event of delay, evasion or refusal to execute the necessary deed of contract, should his offer be accepted. This deposit will



be returned on the Deed of agreement being duly completed.

3rd Sealed tenders will also be received at the abovementioned Commissariat Office, from distant stations on or before the 31st May, such tenders as are received before the sale commences will be opened at its close, and each offer duly recorded, provided it is accompanied by the 400 Rupees deposit.

4th The bullocks will be subject to the approval of a Committee of Officers, and are not to be entered younger than 5 or older than 8 years of age, and this rule of age is to govern all cattle that may be replaced.

5th The bullocks to be branded in presence of the Committee passing them, with the letters S. D. A. of one inch in length on the off hip.

6th The bullocks and drivers to be mustered monthly.

7th The drivers to be settled with monthly, and not to be discharged without the permission of the Commissariat Officer.

8th The hire to the bullocks to be paid on the 20th of each month.

9th The bullocks to be fed with good kurbee or grass, and to allow each bullock daily, at least 30 pounds of good dry kurbee or grass, or 40 pounds of green, and each bullock to receive daily when marching, 4 pounds of dry grain and two pounds in camp.

10th The contracting party or his authorized agent, to attend daily at the Commissariat Office to receive orders.

11th The contractor to be answerable for all losses of Government property, conveyed by the said bullocks.

12th All casualties of bullocks by death or otherwise, to be replaced forthwith and to be also subject to the approval of a Committee of Officers and branded in the same manner as stated in the clause No. 5 of this notification.

13th The Commissariat Officer at Belgaum, will at any time be authorized to submit for the inspection of a Committee of Officers, any bullocks which he may consider unfit for service, and if condemned, to replace them, should the contractor refuse to do so, recovering the amount paid on that account, from the first monthly bills that may become due to him.

14th The bullocks will be allowed, at the discretion of the Commissary General a respite after any particular heavy duty, should satisfactory reasons be shewn for granting this indulgence.

15th The camels to be of a good breed fully equipped with Saddles, Jhools, Seletahs, Ropes &c. and to have an able bodied driver to each pair and the camels to be branded on the right hip with the letters S. D. A.

16th The amount of deposit to be lodged by the contractor to cover any losses Government may sustain either by damage to property during transit, or to provide for cases where he may fail to produce fit and proper bullocks and camels, will be Rupees 400, to be deducted from the hire of the cattle in such proportions as may hereafter be determined on.

17th To supply any additional number of cattle for any period that may be required for the service of Government, provided not less than (20) twenty days notice is given.

18th Should the contractor disobey any orders of the Commissariat Officer or others set over him, he will be liable to be fined at the pleasure of Government, not exceeding Rupees (25) twenty-five for each offence, and in case of any infringement of the conditions of the deed of agreement, it will be optional with Government to order him to be fined, or to put an end to the contract, the amount deposited by the contractor being in the latter case forfeited.

19th No reasons will be assigned for the rejection of any offer.

20th Further particulars will be made known on application at the above office from 10 A. M. to 5 P. M. daily Sundays excepted.

C. THRESHIE, Capt.

Depty. Asst. Commy. Genl.

Commy. Office S. D. A. Belgaum }  
4th April 1845. }

### जाहिरनामा

ऐसाजे गाडे ओढावयाचे भाषाचे बेल व जंट तारीख १ मय टेंबर सन १८४५ पासून एकवर्षे पर्यंत पुरवीण्याविशीचे सुख जबानी अर्ज तारीख २१ मे सन १८४५ मन्वारचेरोजी ने ल्यांव येथील कमीसारीचे कचेरीत ऐकुन घेतोले बेल व जंट ट्रेडगांवचे देवावे त्यांत पन्नास बैलांचा जोया अथवा मः भरवेल असावे व दरओडीस हाकणार सजबूद आसामो एक याप्रमाणे पन्नास आसामो असावे व जंट अठरा असावे व दरओडीस हाकणार सजबूद आसामो एक याप्रमाणे न उ आसामो असावे

१ तोफा व भारी सामान वगैरेओढावयास व इतर दुसरे कामपडेल ते करावयास योग्यअसे मोठे व सजबूद बेल असावे आणी ते मेस्टर अथवा माळ्याचे असावे

२ अर्ज करणाराने कंपनी रुपये चारमें कमीसारीचे कचेरीसथे पूर्वी अमानत देवल्यावांचुन मत्ता घेण्याविशी त्याचा अर्ज ऐकणारानाहीं व त्याचा अर्ज कबूल जाला असतां मत्ताचा कागद करण्यास विलंब अथवा टाळाटाळ केल्यास अथवा नाकबूल गेल्यास तो ऐवज सरकार दाखल होइल मत्ताचा कागद सिरस प्रमाणे तयार जाल्यावर सदरहे ऐवज परत देतोले

३ सदरी लिडीलेले कमीसारी कचेरीसथे दूरठिकाणचेही मोहरबंद अर्ज तारीख ३० मे सन १८४५ चे रोजी अथवा त्याचे पूर्वी घेतोले व लेलांव सुरुहोण्याचे पूर्वी जेअर्ज घेतोले लेलांवाचे अखेरीस उघडतोले आणि अर्जा बराबर अमानतोचा ऐवज चारमें रुपयांचा आला असल्यास तोअर्ज नोदतोले

४ आफोसर लोकांचे कमीडोने बेल पसंत केले पाहोजेत आणी पांचवर्षांचुन कोवळे अथवा आठवर्षांचुन म्हातारेअसतोले ते कबूलकरणार नाहींत व जे नवोन बदलो बेल देवतोले त्यांसही हा उमरोवीसीचा कायदा लागूआहे

५ जेबेल कमीडो पसंत करतोले त्यांचे उजवे फुशोवर रक्क च लांबीची अक्षरें S.D.A. याचा कमीडोचे समस्त डाब देतोले

६ बैलांची व हाकणारांची हजीरी दरमहीन्यास घेतोले

७ हाकणार माणसांचा माचेवारोने ठराव करावा व कमीसारी आफोसर यांचे रजेवांचुन काढनेवे

८ दरमहीन्याचे विषावे तारखेस बैलांचें माडे देतोले

९ बैलांस चांगला कडवा खाण्यास घालावा व दरएक बैलास दररोज चांगला सुखा कडवा कमतीत कमी तोसरतल अथवा चाळीसरतल आला याप्रमाणे देतजावा व कुचकरीत असतां दररोज दरबैलास सुखादाणा चाररतल यावा व कापांत असल्यावर दोनरतल यावा



१० मन्नेदाराने अथवा त्याचे सुलतार कारभारी याणे क कमीसारीचे कचेरीमध्ये हुकूम करतीलतो ऐकण्याविषयी दर राज वजरअसावे

११ सदरचु वैल सरकारी माल नेतील त्यां नुकसान आ ख्यास तें सर्व मन्नेदार याचे सिरावर

१२ वैल सरतील अथवा त्यांस कांहीं जालें असतां त्यांचे बदला ताबडतोब वैल वजर करावे तेवैल आफोसरलोकांचे कमीटीने पंधत केलेपाहोजित आणी या जाचरीनाम्याचे पांच वे कलमांत लिहील्याप्रमाणे डागतील

१३ अवैल कामकरावयास मालाचक अड्डे वेळगांवयेथील कमीसारी आफोसर यांचे नजरेस वेदल तेवैल आफोसर लोकांचे कमीटीकडे तपासण्याकरीता पाठविण्यास व कमी टीने रदकेलेअसतां मन्नेदार याणे त्यांचेजागी दुसरेवैल आणण्यास नाकबुलगेलातर खतां त्यांचे जागी दुसरेवैल ला ऊन मन्नेदार याचा माचेवारीची वीलें जीप्रथम देण्याची निघतील त्यांतून त्याबाबदचा रेवज कापून घेण्यास वेळगां येथील कमीसारी आफोसरयांस कोणतेही समद हुकूम के लाजाइल

१४ वैलानी मोठें कामकेव्यावर त्यांस विवाहा देण्याचीखात रजमेची सबब दाखविलीअसतां विवाहादेणे कमीसारी ज नराल यांचेसर्जीवर आंचे

१५ उंट चांगले जातांचे असावे व त्यांजवर जीने व झुळी व सलोता व दोरवगैरे सर्वसामान असावे व दरजोडीस र्हा कणार सजबूद आसामो येक असावा व उंटोचे उजवे फथी वर S.D.A. च्याअक्षरांचा डाग देतील

१६ मालनेताना मालाचीखराबी वीकन सरकारास नुक सानी द्याइल तोमरून घेण्याकरीता अथवा चांगले व योग्य वैल व उंट मन्नेदार याणे नदिक्के असताना त्यांचे जागी दुसरेवैल व उंट लावण्याकरीता मन्नेदार याणे चारशे रुपये अमानत ठेविले पाहोजित तोदवज वैल व उंट यांच भायां

यून यापुढे होधरवी ठरवीतील त्याप्रमाणे वजाकरून घेतील

१७ विसारीजावर खबरदिह्दीअसतां सरकार चाकरीस कोणतेही सुदतीपर्यंत व्याजती वैल व उंट जेवढे लागतील तेवढेद्यावे

१८ मन्नेदारयाणीं कमीसारी आफोसर यांना अथवा आपल्यावर दुसरेकोणी नेमले असतील त्यांचा हुकूम नसा नव्यास सरकारचे सर्जीप्रमाणे दरएक गुन्याबदल पंचवीस रुपये आंत दंडकरतील आणि मन्नासाकरार तोडकास त्याजवळून दंडघेण्याकरीता आगर त्याचा मन्ना क्राडून टा कण्याबोधा हुकूमकरणार सरकार सुलतार आंचे मन्नाकाडून टाकलाअसतां मन्नेदाराने अमानत ठेवलेला रेवज सर कारदाखल होइल

१९ अर्ज नाकबूल करतील त्यांचेकारण सांगारनाहीत

२० आदीतवारे खेरीजकरून दररोज दाचाकलाकापाख न पांचकलाक पर्यंत दुसरेजे काहीं पुसणे असेल तें सदरख कचेरीत पुसलें असतां सालुम होइल

निशाणी

केअर्न. ग्रेगो. क्वापटेन

अकटींग असीडेउ कमीसारी जनराल लष्करची दक्षण तु कडो

नारीख ४ माइअप्रील सन १८४१ दसवी सुकाम वेळगांव कमीसारीची कचेरी लष्करची दक्षण तुकडो

W. ESCOMBE, Secy. to Govt.

पाहरे नांमु

मेहेतुवे गाडीसो पेंथवा ११३ लाडाना पलदो तथा ठुटी तारीख १ शपटंभर शनि

१८४५ ना रोवथी मेक वरश शुधी पुरा ५१ ५५५ वीशे मुअज्जानी अरजे तारीख ३१ मे शने १८४५ शतवारने रोवे जेलगांमना फमीशारीनी फयेरीमां शांतली जेशे जलदो तथा ठुटी जेलगांमनां राजया तेंमा पयाश जलदोनी जेड अथवा मेकशी जलदो जेध जे तथा दर जेडीजे हां फवा वलो मज्जुए आशाभी मेक जे परमांजे पयाश आशा भीसो जेधजे तथा ठुटी अराठ जेधजे ६ २ जेडीतो हाफनार मज्जुए आशाभी मेक जे परमांजे नव आशाभी जेधजे \*

तोप्री तथा लारी शांमान पेंथवा ११३ तथा जीज्जु जे फांम पडशे ते फरवा ११३ ला मेक जेवा मोटा तथा मज्जुए जलदो जे धजे अने ते मेथुर अथवा मालवाना जेध जे \*

२ अरजे फरताराजे फपंनी रूपीआ यार शी फमीशारीनी फयेरीमां पेंहेला अमानत राजा शीवाजे ज्जारी जेवाआ वशे तेंनां अ रजे शांतलशरी नही तथा जेंनां अरजे फज्जु ल थरी ते ज्जारातो फाजल फरवाने वीलज अथवा टाला टाल फरशे अथवा नाफज्जुल जशेती अथेज शरफार हाजल थरी ज्जारा नी फाजल शीरशता परमांजे तज्जुआर थ आपके शहरकु अथेज पाफो आपशे \*

३ शहरकु लजेली फमीशारीनी फयेरीमां कु र डेफांएल जालानी पएल मोहोरजुंए अर जे तारीख ३० मे शने १८४५ नां रोवे अ थवा तेंना पेंहेला जेशे तथा जेलाव १३ थ वाना पेंहेला जे अरजे आपशे ते जेलावनी आपाडे ठुथाडशे अने अरजे शाथे अमान त अथेज यारशी रूपीआ नो आयो हशेती ते अरज नोधशे \*

४ आप्रीशर लोकोनी फमेटीजे जलदो ५ शंइ फरा जेधजे अने पांय वरशथी नाथला अथवा आठ वरशथी थरडा हशे ते फज्जुल फरतार नही तथा जे नवा जलदो जलदोरा पशे तेंने पएल जे ठुभर वीशेती फामेदो ला थुठे \*

५ जे जलदो फमेटी पशंइ फरशे तेंना ज मनी जालु ठुपर मेक जय जंलाजनां ६२ फो S. D. A. जेनी फमेटीनी ३ ज्जु ५८ आपशे \*



૬ બલદોની તથા હાકનારાઓની હાજરી દર મહીને લેશે \*

૭ હાકનાર માણશનો માહિવારીનો ઠરાવ કરવો તથા કમીશારી આપ્રીશની રબા વના કાઠવા નહીં \*

૮ દર મહીનાની વીશમી તારીખે બલદો નુ ભાડુ આપશે \*

૯ બલદોને શારો કસબો ખાવાને નાખવો તથા દર એક બલદને દર રોજ શારો શ્રુખો કસબો ઓઠામાં ઓઠો તીશ રતલ અથવા ચાલીશ રતલ લીલો એ પરમાંણે આપતા જ હું તથા કુચ કરામા આવે તારે દર રોજ દર બલદને શ્રુખો દાણો ચાર રતલ આપવો તે આ કાંપમાં હોએ તારે બ રતલ આપવો \*

૧૦ જવાદારે અથવા તેનાં મુખતીઆર કારભારીએ કમીશારીની કચેરીમાં કુકમ કરશે ને શામલવા વીરો દર રોજ હાજર રહે હુ \*

૧૧ શદરકુ બલદો શરકારી માલ લેજ જ તા તેમાં નુંકશાંત આવશે તે શરવે જવાર દારને માથે \*

૧૨ બલદો મરશે અથવા તેન કષ્ઠ થહુ હોએતો તેનો બલદો તાડતોબ બલદ હા જર કરવાને બલદો આપ્રીશર લોકોની કચે રીએ પશંદ કરવા જોએ અને આ બહુરે નાંમાની પાંચમી કલંમમાં લખા પરમાંણે ડાં મશે \*

૧૩ જે બલદો કાંમ કરવાને નાલાએક એવું બેલગાંમની કમીશારી હાપ્રીશરનાં ન જરમાં આવશે તે બલદો આપ્ર શર લોકોની કમેટ પારો તપાશવા શાડુ મોકલવાને તથા કમેટી રદ કરશેતો જવારદારે તેની જગીએ બીજા બલદો લાવાને ના કબુલ જશેતો પો તે તેની જગીએ બીજા બલદો લગાડી જવા રદારના માહુ વારાના બીલો જે પહેલા આપ વાના નીકલશે તેમાંથી તે બાબદનો અવેજ કાપી લેવાને બેલગાંમની કમીશારી આપ્રીશ રને કોઈ પણ વખતે કુકમ કરો જશે \*

૧૪ બલદોએ મોટાં કાંમ કરાપકે તેણે વી શામો આપવાની ખાતર જમની શબખ દે ખાદેતો વીશામો આપવો કમીશારી જનરાલ ની મરજી હુપરકે \*

૧૫ હુટો શારી જાતના બોજએ તથા તે હુપરજનો તથા જુલો તથા શલીતા તથા દોરડાં વગરે શરવે શામાન જોએ તથા દ ર બેડે હાંકનાર મજબુદ આશામી એક બો જએ તથા હુટનાજમની બાબુ હુપર S. D. A. એહરફોનો ડાંમ આપશે \*

૧૬ માલ લજજતાં માલની ખરાબી થજ શરકારને નુકશાંત થશે તે ભરી લેવા શાહૂં અ થવા શારા તથા લાએક બલદો તથા હુટો જવારદાર નહીં આપશેતો તેની જગીએ બી જા બલદો તથા હુટો લગાડવા શાહૂં જવાર દા રે ૪૦૦ રૂપીઆ અમાનત રાખવા જોએ તે અવેજ બલદો તથા હુટોનાં ભાડામાંથી ઓઠો ડીશો શ્રુ ધરાવશે તે પરમાંણે બાદ લેશે \*

૧૭ વીશ દીવશ હુપર ખખર આપશે તો શરકાર ચાકરીમાં જેટલી મુદત શ્રુધી જાશ તી બલદો તથા હુટો જેટલાં લાગશે તેટલાં તેટલાં આવવાં \*

૧૮ જવારદારે કમીશારી આપ્રીશરનો અ થવા ખોતા હુપર બીજો કોઈ દેવો હશે તે નો કુકમ નહીં માંનશેતો શરકારની મરજી પરમાંણે દર ધુના બલ પચીશ રૂપીઆની અંદર ડંદ કરશે અને જવારાનો કરાર તોડ શેતો તેની પાશે ડંડ લેવા શાહૂં તથા તેનો જવારો કાઠી નાખવા વીશે કુકમ કરવાને શરકાર મુખતીઆરકે જવારો કાઠી નાખાથી જવારદારે અમાંનત રાખેલો અવેજ શરકાર દાખેલ થશે \*

૧૯ અરબો નાકબુલ કરશે તેનું કારણ ફેહનાર નહીં \*

૨૦ રવીવાર ખેરીજ કરીને દર રોજ દશ કલાકથી પાચ કલાક શ્રુધી બીબુ જેકજ પુ ઠ્ઠુ હશે તે શદરકુ કચેરીમા પુઠેથી માહુમ થશે \*

નિરાંતની

ફે—અરન—થરેશી—કાપટેન  
આફટીગ આશીશારેટ કમીશારી  
જનરલ લશકરની દખશાણ મુકડીક

તારીખ ૪ એપરેલ શને ૧૮૪૫ જ  
શવી મુકાંમ બેલગાંમ કમીશારીની  
કચેરી લશકરની દખશાણ મુકડી



# General Orders.

BY THE HON'BLE THE GOVERNOR IN COUNCIL.  
MILITARY DEPARTMENT.

BOMBAY CASTLE, 17TH APRIL 1845.

No. 224 of 1845.—The following despatch from the Hon'ble the Court of Directors, No. 15, dated 7th March last, is published for general information.

Para 1st. We have permitted the undermentioned Officers to return to their duty, viz :—

Lieutenant M. K. Kennedy, | Assistant Surgeon J. Young, in May.

2nd. We have granted Brevet Captain E. S. Blake an extension of leave for six months.

3rd. Brevet Captain Franklin Fenwick, has been placed on the retired list. This vacancy has effect from the 15th August 1843.

No. 225 of 1845.—The following despatch from the Hon'ble the Court of Directors, No. 16, dated 7th March last, is published for general information.

Para 1st. We authorize you to grant the discharge from our service of Private George Anderson, of the 2nd European Regiment Light Infantry at your Presidency, his friends having paid into our Treasury the sum required by the Regulations for this purpose.

2nd. The payment of passage money not having been made in this case the Soldier will not be entitled to be provided with a passage to Europe by your Government.

Bombay Castle, 21st April 1845.

No. 226 of 1845.—The services of Major Benbow 15th Regiment Native Infantry, Acting Commandant of the Sawunt Warree Local Corps, are placed at the disposal of His Excellency the Commander in Chief.

Bombay Castle, 22nd April 1845.

No. 227 of 1845.—The following extract Para. 18 of a despatch from the Hon'ble the Court of Directors, No. 4, dated 22nd January last, is published for general information.

Extract Para. 18 of a Letter from the Honorable the Court of Directors, No. 4, dated 22nd January 1845.

Letter dated 30th September 1844, No. 105.

Forward for favorable consideration, the application of the widows of Lieutenant Colonel T. M. Baille, 24th Native Infantry; Captain C. Wenn, 13th Native Infantry, and Assistant Surgeon T. A. Richardson, for admission to Clive's Fund. } 18. The claims of these parties being supported by the production of the necessary documents, their admission to the benefits of Lord Clive's Fund is confirmed.

No. 228 of 1845.—The following appointments are made.

Captain A. McD. Elder, 1st Fusiliers, to be Acting Secretary to the Military Board, from the date on which Captain Thornbury quitted the office.

Lieutenant W. F. Marriott, Engineers, to be Acting Assistant Secretary to the Military Board.

By order of the Hon'ble the Governor in Council,  
P. M. MELVILL, Lieut. Col. Secy. to Govt.

### ERRATUM.

In G. G. O. dated the 5th instant No. 208, admitting certain Cadets to the service, "for date of arrival at Bombay" 24th January 1845 "read ditto" 24th March 1845.—Order Books to be corrected accordingly.

### MARINE DEPARTMENT.

Bombay Castle, 17th April 1845.

No. 36 of 1845.—The following despatch from the Hon'ble the Court of Directors, No. 15, dated 7th March last, is published for general information.

1st. We have permitted the undermentioned Officers of the Indian Navy to return to their duty, viz :—

Lieutenant W. E. L. Campbell. . . . . per "Berkshire."

G. W. Woolleston. . . . . "Hindustan."

Midshipman H. Hill Garrett. . . . . ditto.

2nd. The following persons have been appointed by us Volunteers for the Indian Navy, on your Establishment, viz :—

Mr. John William Clarkson,

„ George Elder.

„ James Barker.

3rd. Their order of rank will be transmitted hereafter.

By order of the Honorable the Governor in Council,  
P. M. MELVILL, Lieut. Col. Secy. to Govt.

### PACKETS.

It is hereby notified for general information, that Packets are open at this Office, for the reception of letters for dispatch by the following Vessels :—

NAMES OF VESSELS.	AGENTS.	DATE OF INTENDED DEPARTURE.	TO WHAT PORT.	TOUCHING WHERE.
Queen Steamer.....	Superintendent Indian Navy.....	1st May .....	Suez.....	Aden.
A Steamer.....	Ditto.....ditto.....	20th Ditto .....	Do.....	Do.
Acbar Steamer.....	Ditto.....ditto.....	25th instant .....	Kurrachee .....	
Carbalayee.....	Aga Mahomed Rahim Esq.....	24th ditto .....	Persian Gulf.....	
Dorisina.....	Messrs. W. and T. Edmond & Co.....	26th ditto .....	China.....	Singapore.
James Turcan.....	„ Leckle & Co.....	28th ditto .....	Do.....	Ceylon & Singapore.
John Moore.....	„ Dirom Hunter & Co.....	29th ditto .....	Liverpool.....	
Niagara.....	„ Grey & Co.....	2nd May .....	London.....	
Mt. St. Elphinston.....	„ William Nicol & Co.....	5th ditto .....	Clyde.....	
Balfour.....	„ Ditto.....	5th ditto .....	Liverpool.....	
Duchess of Northumberland.....	„ Dirom Hunter & Co.....	5th ditto .....	China.....	Singapore.
Frolic.....	„ Martin Murray & Co.....	5th ditto .....	Do.....	Do.
Francis Spaight.....	„ W. and A. Graham & Co.....	5th ditto .....	Do.....	
Columbus.....	„ Forbes & Co.....	11th ditto .....	London.....	
Salem.....	„ Ewart Lyon & Co.....	15th ditto .....	Liverpool.....	

As a general rule, the Packets for Sailing Vessels will be closed on the evening before the dates of departure

W. COURTNEY,  
Post Mr. Genl.

Bombay, General Post Office, 23rd April 1845.



**Notice.**

Verbal Tenders will be received at this Office at 1 o'clock on Tuesday next the 29th instant, for the supply of the following articles, viz:

- 2 Medicine Chests, with Locks and keys.
- 1 Ditto Press, large Ditto.
- 30 Pounds Orpiment, red.
- 24 Sheets Paper Drawing, 24 by 36 Inches.
- 2 Maunds Fire clay.
- 6 Double Branch Wall Shades with brackets complete.
- 1 Coil Rope Europe, 8 Inch, containing 130 Fathoms.
- 150 Sheets Iron, 6 by 3 feet.
- 4 Pounds Soap, soft.
- 20 Sheets Paper, Drawing.
- 71 Shovels Iron, Europe.
- 12 Dozens Lines, Log Europe.
- 5 Ditto ditto Hand Do.
- 6 Ditto ditto Seizing Do.

An immediate deposit of ten per cent will be required to be made by the lowest bidders upon the amount of their offers, which sum will be forfeited in the event of refusal or delay in making the supply within the limited time. All further particulars may be learnt on application at this Office from 10 till 5 o'clock daily.

E. WHICHELO, Capt.  
Assist. Commy. Genl.

Bombay,  
Depy. Commy. Genl's Office, }  
23rd April 1845.

**INSOLVENT DEBTORS COURT.**

*Petitions and Assignment.*

Nouroutmadd Virjebhoocandass, a confectioner, Hindoo, formerly residing at Phunnus Wadee, without the fort of Bombay, filed 17th April 1845.

*Days appointed for Hearing.*

Nursoo Crustunjee, 1st Monday in May next, at 11 o'clock A. M.

- Atmaram Narrayen, . . . ditto . . . . . ditto.
- William Taylor, . . . . . ditto . . . . . ditto.
- Purshotum Janordunjee, ditto . . . . . ditto.
- Hurrychund Ramchunder, ditto . . . ditto . . .

Opposing creditors must file their claims verified by affidavit, and pay the usual fees at the Chief Clerk's Office, at least 3 days before the Insolvents have filed Schedules of their Estates and affects in my office.

J. P. LARKINS,

Bombay, Chief Clerk's Office, } Chief Clerk.  
this 22nd day of April 1845. }

नजला देवादारोनी करिद मधे

अरुण तथा हवालो

नरोतमदाश वीरजलुनदाश मीखाज वा  
लो हीनकु आठाल श्री मुमजाजनां फोटला  
हार प्रनश वाडी आठाल रहतेो हतो तेनी  
तारीम ११ मी अपरेल शने १८४५ ने हा  
डे हाजल करीके \*

शांललवानां हाडी इराबेला

नरशु कुरशतनाळ १ लो शोमवार आव  
ता मेमे मडीनामो ११ कलाके शवारने पोरे

आतमारांमं नारंमिने हाडी कूपर लजा प  
रमांले \*

कुलीअम रेलर हाडी कूपर लजा परमांले  
परशीदंम नतारदंळ हाडी कूपर लजा पर

मांले \*  
हरीयंद रंमयंनदरळ हाडी कूपर लजा प

रमांले \*  
आडा आवनार लेह्लाडारो पीतांता हावा

शीगंळ नांमांधी शाजुत करेला शाये थीप  
कवारक शांमेजनी हांशीशमो मीकामो मी  
का हीन ३ अगाठुथी हाजल करवा जेजमे  
ने तेनी इराबेला ही मेदले दशासुरी पला  
आपवी ते नांदासोमे पोत पीतानी लेवा हे  
वानी दीप हमारी हांशीशमो नीघावीके \*

१ जे—पी—वारकीनश शांजल

थीप कवारक हाडी

नीवीती—मी दभलीकु कदरर शांजल

श्री मुंजाजनां थीप कवारक

शांजलनी हांशीश तारीम २२ मी

अपरेल शने १८४५ \*

(A True Translation.)

JOHN VAUPELL,

Chief Translator.

**OPIUM MEMORANDUM.**

FOR THE SEASON OF 1844 |

Passes granted at Indore from 1st Oct. 1844  
up to 4th instant. Chests 16,687

Do. do. from 5th to the 12th  
instant . . . . . 713  
17,400

Do. do. at Bombay from 1st Oct. 1844  
up to the 15th instant . . . . . 637

Do. do. from 16th to the 22nd instant " 637  
Chests 18,037

Imported into Bombay of the above passes  
to the 15th instant . . . Chests 14,996½

Ditto ditto from 16th to the  
22nd instant . . . . . 441  
15,437½

Exported from the above up to  
the 15th instant . . . . . 8,086

- " City of Shiraz" . . . . . 79
- " Caledonia" . . . . . 37
- " Black Dog" . . . . . 36
- " Cursetjee Cowasjee" . . . . . 29
- " Rustomjee Cowasjee" . . . . . 5
- " Doresina" . . . . . 6
- " Florie" . . . . . 36

228  
8,314

H. H. GLASS,  
Opium Agent.

Bombay, Opium Agent's Office, }  
23rd April 1845.



**Notification.****MARINE DEPARTMENT.**

Notice is hereby given, that the Hon'ble the Governor in Council intends to dispatch the Monthly Mail Steamers to Suez, on the date specified below, viz :—

The May Steamer on Thursday the 1st May.

*By order of the Hon'ble  
the Governor in Council.*

P. M. MELVILL, Lieut. Col.,  
Secy. to Govt.

Bombay Castle, 2nd September 1844.

**Notification.****MARINE DEPARTMENT.**

The Honorable the Governor in Council is pleased to notify, that the Suez Mail Steamers will be despatched from Bombay during the ensuing months, on the undermentioned dates, viz :—

The June Packet on the 20th May.  
,, July...ditto..ditto 19th June.  
,, August...ditto..ditto 19th July.  
,, Sept...ditto..ditto 27th August.

An intermediate Packet will be despatched to Aden only on the 10th May, and Passengers by the June Packet will be allowed the option of proceeding by this opportunity if they prefer it to the regular despatch of the 20th May.

It is probable, that for the months of July, August and September, Steam Frigates may be employed to convey the Mail between Bombay and Aden. It is accordingly notified, that in such Vessels, accommodation for Passengers in limited numbers, and on the deck only, can be expected.

*By order of the Hon'ble the Governor in Council,*

P. M. MELVILL, Lieut. Col.  
Secy. to Govt.

Bombay Castle, 18th March 1845.

**CIVIL APPOINTMENTS, &c.****POLITICAL DEPARTMENT.**

Bombay Castle, 21st April 1845.

The Honorable the Governor in Council is pleased to appoint Lieutenant J. A. Evans of the 2nd Regiment European Light Infantry, 2nd in Command of the Guzerat Irregular Horse from the 1st proximo, vice Lieutenant Aitcheson proceeding to England.

*By order of the Hon'ble the Governor in Council,*  
J. P. WILLOUGHBY, Chief Secy.

**TERRITORIAL DEPARTMENT.****REVENUE.**

Bombay Castle, 23rd April 1845.

Mr. J. S. Law, Acting Collector of Tanna, is permitted to remain on deputation in his districts, until the setting in of the monsoon.

Mr. S. Karr, Acting First Assistant to the Collector of Sholapoor is allowed leave of absence for a period of three months, under Section XI of the absentee Regulations, to visit the Presidency on private affairs from the 15th instant.

The Honorable the Governor in Council, is pleased to notify the following appointments.

Gunnesh Ramchunder Bhaday, Mamlutdar of Marha, in the Sholapoor Collectorate, to be Mamlutdar of Kurmula in the same Zillah.

Abbajee Kassinath Gurbolay, Mahalkurry of Bemla in the Marha Talooka of the Sholapoor Collectorate, to be Mamlutdar of the said Talooka,

*By order of the Hon'ble the Governor in Council,*  
E H TOWNSEND, Secy to Govt.

**JUDICIAL DEPARTMENT**

Bombay Castle, 22nd April 1845.

Mr. W. C. Andrews assumed charge on the 14th instant of the Office of Judge and Session Judge of Surat.

Bombay Castle, 23rd April 1845.

Mr. R. D. Luard, Judge and Session Judge of Ahmedabad, is allowed leave of absence for a period of eighteen months to proceed to the Neigherry Hills, for the benefit of his health.

Lieutenant C. F. Grant, Acting Commandant of the Guzerat Cooly Police Corps, is allowed an extension to the 5th proximo, of the leave of absence granted to him on the 9th instant, subject to the provisions of Section XII. of the absentee Regulations.

Mr. C. Thatcher, Assistant Magistrate at Kaira, assumed charge of his office on the 16th instant.

Mr. J. G. Lumsden, Collector of Tanna on special duty at Kolapoor, to retain the office of Acting Judge and Session Judge of the Concan.

**GENERAL DEPARTMENT.**

Bombay Castle, 23rd April 1845.

Mr. E. H. Goldsmid, is allowed leave of absence to proceed to Europe on private affairs for one year from the 1st proximo.

The Reverend T. J. Hogg Assistant Chaplain at Deesa, is allowed leave of absence to visit Mount Aboo on private affairs, for one month from the 1st proximo.

2nd Hospital Assistant Arrunjee Israel (2nd Regiment Light Cavalry) to be attached to the Civil and Insane Hospital at Surat, vice Dorabjee Jemasjee removed on promotion.

2nd Hospital Assistant Thomas Rodrigues, to be attached to the Tanna Rangers, vice Moosajee Israel deceased.

*By order of the Hon'ble the Governor in Council,*

W ESCOMBE, Secy to Govt.

**Military Arrivals and Departures.**

1845 ARRIVALS.

16th April.	—Lieut. H. S. Osborne, Artillery from Mahableschwur.
" "	—Capt. A. N. LeMessurier, Staff from Ahmedabad.
" "	—Capt. G. Clarkson, 12th Regt. N. I. from Mahableschwur.
17th "	—Capt. J. Ramsay, Fusiliers A. Q. M. G. from Poona.
18th "	—Ensign W. P. Shewell, 20th Regt. N. I. from Poona.
19th "	—Capt. H. S. Watkin, 15th Regt. N. I. from the Neigherries.
20th "	—Capt. H. Hamilton, 78th Regt. from Kurrachee.
" "	—Lieut. J. F. Haliburton, 78th Regt. from Kurrachee.
" "	—Surgeon Archer, H. M. 17th Regt.
" "	—Capt. W. Shortred, 1st Bengal E. Regt. from Kurrachee.
" "	—Ensign B. Burgess, 20th Regt. N. I. from Poona.
" "	—Lieut. G. R. Barry, 86th Regt. from Kurrachee.
" "	—Ensign H. Baring, 4th Regt N. I.
" "	—Capt. G. T. Graham, Bengal Artillery from Sukkur.
21st "	—Lieut. E. W. McKenzie, 8th Regt. N. I. from Kurrachee.
" "	Lieut. J. R. Hawkins, H. B. Artillery from Kurrachee.
" "	—Capt. J. Willoughby, 25th Regt. from Kurrachee.
" "	—Lieut. C. R. Baugh, 9th Regt. from Mahableschwur.
22nd "	—Lieut. J. H. Gardiner, H. M. 17th Regt. from Vingorla.
" "	—Lieut. W. Belfield, do. do. from do.
" "	—Assist. Surg. J. S. Willis, do. from do.



" " —Capt. J. M. Watkins, 23d Rt. from do.  
 " " —Ensign Henderson, ditto, from do.  
 " " —Ensign Nicholson, ditto, from do.  
 " " —Lieut. A. Hessman, 22d Rt. from do.

## DEPARTURES

17th April—Capt. F. Jackson, 24th Regt to Dhoolia.  
 18th " —Capt J. Ramsay, A. Q. M. G. to Ahmedabad.  
 " " —Bt. Capt. W. A. Daley, 21st Fusiliers to Kamptee.  
 " " —Capt. Weston, 14th L. D. to Kirkee.  
 19th " —Capt. Stewart, ditto, to do.  
 " " —do. W. G. Duncan, Assist. Polt. Agent to Cutch.  
 20th " —Lieut. Percival, H. M. 17th Foot to Mahableshwur.  
 22nd " —Assist. Surg. W. C. Coles, M. D. Med. service, to Poona.  
 24th " —2nd Lieut. H. B. Sandford, Artillery to Ahmednuggur.  
 " " —2nd Lieut. F. Conybeare, Artillery to Ahmednuggur.  
 " " —Ensign C. J. Stewart, Infantry to Ahmednuggur.

Town Major's Office, 23rd April 1845.

## SHIPPING INTELLIGENCE.

## ARRIVALS.

17th April.—H. C. Steamer Victoria, Lieut. W. C. Barker from Goa 15th inst.  
 18th " —Barque Josephine, H. Smith, from Liverpool 26th November.  
 " " —Ship London G. Gibson, from London 25th November.  
*Passengers.*—Mrs. and Miss Gibson Mr. Consent, Mr. Burton, and one European female servant (Mr. Frederick Wilton died of consumption on the 3rd April.)  
 19th " —Ship Scaleby Castle, W. Lemon, from China 9th February.  
*Passengers.*—B. Gray Esq. Mr. P. Bello; Dr. W. Scudamore; and twenty-four Lascars from Singapore two Lascars from Goa, Captain and Mrs. Watkins and child, 15th N. I. and S. Penaltú Esq.  
 20th " —H. C. Steamer Frigate Semiramis, Lieut. B. Hamilton, from Kurrachee 17th instant.  
*Passengers.*—Mrs. Hamilton; Lieut. J. R. Hawkins 2nd Troop H. A. Lieuts. Barry and Darby, and Assist. Surgeon Lewis H. M's 39th Foot Captain T. T. Taylor, W. Hamilton, J. W. Elrington and Babington, Lieut. R. B. A. Purvis, and D. Hastings, and Ensign J. Davidson, H. M's 78th Highlanders; Lieut. A. Lecky C. O. Creagh, and Ensign E. B. Weaver, H. M's 86th Foot; Captain G. T. Graham, Bengal Artillery; Captain W. Shortreed 1st Bengal European Regiment L. I. 235 non-commissioned rank and file, and six women of H. M's 39th, 78th and 86th Regiments; eighty-seven non-commissioned rank and file, seventeen women, and twelve children, Bombay N. I.; twenty-five public and sixty-four private followers.  
 21st " —H. C. Steam Frigate Akbar, Lieut. W. Leeds, from Kurrachee 18th instant.

*Passengers.*—Capt R. F. Willoughby 25th N. I.

" " —Barque Sophia, M. Chaplin from Calcutta 1st March, Cochin 25th and Mangalore 4th instant.

*Passengers.*—Surgeon W. Harvey, 2nd Queen's Royals, lady and two children, and ten natives.

22nd " —Barque Palinurus, J. Roman, from Aden.

" " —H. C. Steamer Indus A. Newman from Vingorla 20th instant.

" " —Clipper Brig Anonyma T. Lewis from China 6th March.

## DEPARTURES.

15th " —Steamer Carnac, P. Duverger, to Surat.

" " —Ship Good Success, G. Leslie to China.

16th " —Ship Faize Allum G. Hutchinson to Calcutta.

17th " —H. C. Steamer Indus, a Newman, to Vingorla.

21st " —Steamer "Phlox" J. H. Wheeler, to Surat.

P. W. LEGEYT,

Senior Magistrate of Police.

Bombay, Police Office, }  
 23rd April 1845. }

List of Dead, Returned and unclaimed letters in the Bombay General Post office, on the 1st April 1845,

## A

1 Agar Lt. E. W. 3rd Regt. N. I.	Guzerat.
1 Abbott, Lt. and Adj 3rd Lt. Cy.	Kulladgee.
1 Aitkin, Lt. Horse Artillery...	Poona.
1 Aitkin, Esq. James.....	do.
2 Alcock, Major M. A.....	Kamptee.
1 Ainslie, Capt. H. M. 21st Fusiliers.....	do.
1 Andrews, Capt. 52nd Bengl. N.I.	Benares.
1 Alven, Lt. 44th M. N. I. ....	Palaveram.
2 Archer, Capt. H. M. 14th L. D.	Kirkee.
5 Ashburner, Lt. 8th Regt. N. I.	Scinde.
1 Alsworth, R., H. M. 9th Lancers.	Cawnpore.
2 Alms, Lt. H. M. 22nd Regt....	Poona.
2 Amiel, Capt. 1st Grenadiers....	Mahableshwur.
1 Anderson, Lt. 11th Regt. N. I.	Ahmedabad.
1 Ahmed Alley.....	Ellichpoor.
1 Abbott, Mrs.....	Mulligaum.
1 Albert, Mrs.....	Belgaum.
1 Almose, Jasoow.....	Symulpoor.
1 Antonio de Noso, Senhor. ....	Calcutta.
1 Ahmed Alley Meer.....	Baroda.
1 Araigo, Mr. Mitchell.....	Bombay.
1 Atmaram Keshewrow, residing at Munjee Putten near.....	Aurungabad.
1 Antonio D' Souza.....	Poona.
1 Allyman, Mr. James.....	Paunwell.
1 Arnott, A. Mrs.....	Nassick.

## B

1 Baldock, G. Lt. 28th R. N. I. .	Mangalore.
3 Bellassis, Capt. 24th Regt. N. I. .	Asseerghur.
2 Benton, Captain.....	Broach.
1 Beadnell, Lt. 43rd Bengal N. I. .	Sukkur.
1 Blaquier, Lt. H. M. 41st Regt. .	Kurrachee.
1 Boughton, Lieut. do. 67th do. .	Madras.
1 Blackburne, Captain H. M. 41st Regt.....	Poona.
1 Brigg, Lt. 19th Regt. N. I. ....	Scinde.
1 Barnewell, Lt. 2nd Madras Cavly.	Kamptee.
1 Bushby, Esq. W. J., C. S. ....	Ajmere.
1 Ball, Capt. T. P.....	Jaulnah.
1 Barr, Mr. H. H.....	Dapoolee.
1 Bingham, Lt. G., H. M. 78th Highlanders.....	Hydrabad.
1 Balfour, Dr. 21st M. N. I. ....	Kulladgee.
1 Bartley, T., H. M. 17th Regt. .	Nuggur.
1 Bromley, Lieut. T. 3rd Regt. N. I.	Ahmedabad.
1 Burn, Esq. W. S.....	Poona.
1 Burn, Sergeant H. M. 86th Regt.	Belgaum.







1 Graham, Master James, Bark Isis	Calcutta.	2 Miller, Captain 2nd Regt. N. I.	Scinde.
1 Garrett, W. Ship Chatham.....	Ditto.	1 Menesse, Mr. E.....	Tanna.
1 Grant, J. G. Esq. 34th Regt. M. N. I.....	Mangalore.	1 Morris Capt. W. L. 15th M. N. I.	Bellary.
1 Goad, Lieutenant, M. Artillery..	Madras.	1 Mathews Mr. D. A.....	Calcutta.
1 Gargiulo, A.....	Waurgaum.	1 Morse, Capt. F. R.....	Candeish.
H			
1 Higgs, Major Commanding at....	Sattara.	1 McDougall, Richard Ship Mary Rae.....	Calcutta-Bombay.
2 Honor, Lieut. 1st Regt. N. I.....	Hydrabad.	1 Munjeah, Govind.....	
5 Hill, Lieut. Engineers.....	Mahableshwur.	2 McDonnell Capt. 19th Regiment N. I.....	Ferozepoor. Mulligaum.
1 Harding, Lieut. H. M. 22d Regt..	Scinde.	1 Mills, Captain 2d Bby. E. Regt.	
2 Hughes, Lieut., 4th Regt. N. I..	Baroda.	1 Mullick and Co. Messrs. Rajkesur.....	Calcutta.
2 Hart, Miss Louis Eliza.....	Poona.	1 McLean, Esq. A. J. Ship Charlotte.....	Madras.
1 Hicken, J. E. Ship Indian Oak..	Calcutta.	1 McLennan, Gunner R. Ordnance Department.....	Sholapoor.
1 Holland, Lieut. H. M. 57th Regt.	Cochin.	1 Mapleton, Esq. H. Asst. Surg. H. M. 46th Regt.....	Meerut. Cochin.
1 Hunter, Dr. Queen's Royals.....	Deesa.	1 McKen, Ship Captain.....	Ahmednuggur.
1 Harris, Esq. R. R.....	Calcutta.	1 Martin, Captain J., H. Arty.....	
1 Hughs, Mr. D. Engineer.....	Indus.	1 Montgomery, Lieut. H. M. 13th L. I.....	Calcutta. ditto.
1 Hinxmar, Ensign H. M. 13th L. I.	Calcutta.	2 Mooty, Monsieur Theodore....	Scinde.
2 Hurtale, Mr.....	Poona.	3 Marriott, Lt. H. E. 16th Rt. N. I.,	Hydrabad.
1 Halnan, Mrs. Mary Ann,.....	Bombay.	1 Marnock, Condr. R.....	Cochin.
1 Harper, Serjt. W.....	Ditto.	1 Masey, Mr.....	Quilon.
1 Harris, Esq. G. M., C. S.....	Mangalore.	1 McGregor, Lieut. 45th M. N. I..	Ahmednuggur.
1 Horne, Rev. J. Manoel.....	Bassein.	1 Murchay, Lieut. H. M. 91th Regt.	Trichinopoly.
1 Hare, Lt. W. J. 4th Nizam's Regiment.....	Aurungabad.	1 MacLean Esq. H. T. 22nd Regt. N. I.....	Poona. Scinde.
1 Horne, Lieut. W. 8th Regt.....	Sukkur.	1 Malcolm, Lieut. 1st Regt. N. I..	Belgaum.
2 Harding, Lieut. H. H. 22d Regt.	Poona.	1 Muatt, Mr. H. A.....	Belgaum.
1 Hughes, Lieut. 4th Regt. N. I..	Barroda.	1 Mayne, Lt. T. Royal Fusiliers.	Cannanore.
1 Hutchinson, H. F., H. M. 84th Regiment.....	Madras.	1 Morrison, Lieut. 26th Regt. N. I.	Mhow.
1 Hunter, Lieut. J. 4th Rifles.....	Baroda.	1 Mainwarring, Lt. 5th Rt. N. I..	Bombay.
1 Harrison, Gilland Mr.....	Poona.	1 Maitland, Esq. G.....	Sukkur.
1 Harrison, Henry Esqr.....	S. Belgaum.	1 Mason, Mrs.....	Poona.
I & J			
1 Irving, E. M. Esqr. 2d. B. M. A....	Belgaum.	1 McNeil, Lochlan, Ship Benares.	Bombay.
1 Johnstone, Captain, Scaleby Castle	Mahableshwur.	8 Moore, Lieut. J. C. 2nd Regt. N. I.....	Sattara.
1 Jones, Captain 20th Regt. N. I..	Hydrabad.	1 Moyles, Lieut. ditto.....	Poona.
3 Jones, Mrs.....	Surat.	1 Maxwell, Capt. late 95th Regt.	Ceylon.
1 Jackson, Esq. H. M. 26th Regiment N. I.....	Bombay.	1 McKenzie, Dr. T.....	Scinde.
1 James, Lieut. Colonel J. P.....	Secundrabad.	1 McDonald, Mr. A. J.....	Calcutta.
1 Jones T. B. Ensign Med. Cert. 11th Regt. N. I.....	Bombay.	1 McIntosh, Corpl. Angus. H. M. 21st Regt.....	ditto.
1 Jephson J. Esqr. medl. service.	Broach.	1 Moore, Lieut. 2nd Bengal Cavly.	Deesa.
1 Jackson, C. A. Lieut. 31st Regt. Bengal N. I.....	Barrackpoor.	1 McKenzie, Lieut. I. N.....	Bombay.
1 Irvine, Esq. R. H., M. D., Residency Surgeon.....	Gwalior.	1 McKezja, Capt.....	Cochin.
1 Jones, Mr. F.....	Poona.	1 Meeya Surkarry, Butler.....	Calcutta.
2 Inglis, Mr. A.....	Affghanistan.	1 Miller, Lieut. 5th Regt. N. I..	Poona.
1 John, Mr Asst. Apothecary, H. M. 28th Regt.....	Poona.	1 Mallet, Esq. C.....	ditto.
1 Johnstone, Esq. G., H. M. 2th Lancers.....	Cawnpore.	1 Marriott, Mr. H. R.....	Bombay.
1 Jowe, Mr. Robert Clerk Messrs. Gordon and Co. Jewellers..	Madras.	2 McLeod, Lt. and Adj. 5th Regt	Poona.
1 Irving, E. M. Madras Artillery..	Belgaum.	1 Munro, Mr. Conductor.....	Nassick.
1 Jackson, C. A. Lieut.....	Barrackpoor.	1 Miller, Lieut. General George, Bengal Cavly.....	Bengal.
1 Jones, T. B. Ensign 11th Regiment N. I.....	Bombay.	1 McKenzie, Lieut.....	Bombay.
K			
1 Kelly, Lieutenant W.....	Kurrachee.	1 Marshall, Lieut. 18th. M. N. I.	Nagpore.
1 Kelly, Private W.....	Kurrachee.	1 McDonald, Mrs. J.....	Bombay.
2 Kay, Lt. Brook 6th Regt. N. I.	Quettah.	1 Miles, H. 2nd Regt. E. L. I.....	Kurrachee.
1 Key, Captain J., Ship Walker..	Bombay.	1 Marriott, W. F. Lieut. Engineers.	ditto.
1 Kent, Esq. G. E. 71st Bengal N. I.	Berhampoor.	1 Mannock, Galeston Mr.....	Calcutta.
L			
1 Lightfoot, Samuel Civil Surgeon..	Boolundshur.	1 Mathews, Mrs.....	Tanjore.
1 Lewis, Mr. J. Post Office.....	Poona.	1 Mairs, P. Sub-Condr. Mr. G. A.	Bombay.
1 Lys, Capt. F. B. 54th Regt. N. I.	Quilon.	1 Moore, R. B. Lieut. 3d Regt. L. Cavalry.....	Deesa.
3 Ley, Major J. M. M. H. A.....	Kamptee.	1 Mathews, de Rozario.....	Hydrabad
2 Lushington, The Hon. C. M.....	Madras.	1 Mitchel, de Aranjio.....	Scinde.
1 Leeson, Lieutenant C.....	Bareilly.		Bombay.
1 Lechon, Lieut. H. M. 2d Queen's	Deesa.	N	
1 Lemarch, Charles Steam Boat Nimrod.....	Hydrabad.	1 Nelson, Mr. H. A. Engineer....	ditto.
1 Law, Esq. J. S.....	Mhow.	1 Nail, Mr. G. Bookbinder.....	Dharwar.
1 Leslie, Captain J. Commanding Troop Artillery.....	Poona.	1 Nock, Mr. J.....	Poona.
1 Laing Mr. Thomas (Howra)..	Calcutta.	1 Nash, Mr. James.....	Cochin.
1 Lockshire, Captain J.....	Poona.	1 Nivison, Esq. J. F. Surg. H. M. 25th Regt.....	Cannanore.
1 Lewis, A. C. Capt. Bengal Est..	Deesa.	1 Nicholson, Mr. C. Prince Albert's Hotel.....	Bombay.
1 Laurance, Captain H. P.....	Mulligam.	1 Nicholson Serj. Major 1st E. Rt.	Poona.
1 Lenard, P., H. M. 9th Regt..	Subathoo.	1 Norouha, Mr. Joseph.....	Palaveram.
M			
1 Marshall, G. A. Lieut.....	Ssetabuldee.	1 Nanna, Valeecha.....	Kurrachee.
1 Mc Donald, Corporal A., H. M. 78th Highlanders....	Kurrachee.	1 Nusseeba Mr. J. P.....	ditto.
		1 Nelson, Lieut. 40th Regt.....	Meerut.
		O	
		1 Oldfield, Lieut. J. S. 3rd Regt L. C.....	Deesa.



2 Oliver, J. B. Major H. M. 40th Regt.	Meerut.	1 Smart, Mr.	Cochin.
2 Osburne, Major J. T. Euro. Regt.	Belgaum.	1 Silva, Francis Dr.	Bombay.
1 Oneil, John servant to Major Farquharson, H. M. 28th Regt.	Hydrabad.	1 Secretary, Mess 52nd M. N. I.	Shollapore.
1 Olpherts, Lieut. H. M. 40th Regt.	Meerut.	1 Stagg, Mr. Henry Fife major 36th Regt. N. I.	Hydrabad.
1 Owen Esq. H. B. Surg. 3rd L. C. P.	Calcutta.	2 StClair, Lieut. J. L. 17th Regt. N. I.	Madras.
1 Pinto, Mr. Joao	Surat.	2 Skinner, Sergeant E.	Poona.
1 Pelly, Lieut. 19th Regt. N. I.	do.	1 Spry, Mrs. Coll.	Hoshingabad.
1 Peter, Mr. W.	Mahableshwur	1 St Clair, Lieut. A. Artillery	Ahmednuggur.
1 Pennefather, Lieut. H. M. 22nd Regt.	Poona.	1 Stevens, Lt. G. G. 21st M. N. I.	Kullaghee.
1 Pratt, Lieut. H. M. 41st Regt.	Kurachee.	1 Stevens, Lt. G. E. 21st Regt. M. N. I.	Kulladghee.
1 Pingale, Mr.	Ahmedabad.	1 Storm, Serjt. G. R.	Poona.
1 Pay Master Left Wing 2nd E. L. I.	Bombay.	1 Steavens Mary, H. M. 41st Regt.	Vingorla.
1 Pattieson, Lieut. 19th Regt. M. N. I.	Trichinopoly.	2 Saunders, Lt. A. E. 2nd E. L. I.	Bhooj.
1 Pallier, Esq.	Surat.	1 Shand, Mr. Walker William	Calcutta.
2 Pollock, Mr. James Assistant Apothecary.	Kurrachee.	1 Smith, Esq. Daniel	do.
2 Paul, Capt. R. Ship James Gifford.	Madras.	1 Scobell, Lt. 20th Regt. M. N. I.	Belgaum.
1 Payne, Esq. C. W.	Bombay.	1 Stuart, Esq. W. Assist Surg. H. M. 22nd Regt.	Kurrachee.
4 Parker, Capt. H. R. 1st Lancers	Rajcote.	1 Sanson, Mr. J. Ship John McLelan	Calcutta.
1 Pogson, Lieut. G. T. 5th Regt.	Poona.	1 Sneyd, Lt. S. E. Bengal Engineers.	Bombay.
1 Parker, Esq. R. D., M. C. S.	do.	1 Saffer, Esq. C. C.	Surat.
1 Proctor, Lieut. A. E. N. 2nd European L. I.	Belgaum.	1 Sparks, Esq. T. P. 17th Regt. M. I.	Pallaveram.
1 Power, Lieut. E. H. 7th Regt. M. C.	Kamptee.	1 Sheddell, Capt. 1st Regt. Lt. C.	Bombay.
1 Pownall, Lieut. J. W. S. 52nd Bengal N. I.	Benares.	1 Simpson, Mrs. care of Lieut. Simpson	Kurrachee.
1 Philip, Mr. Servant	Poona.	1 Souza, J. Xavier de	Poona.
2 Presidency Cant. Library	Palavarem.	1 Smyth, Capt. 4th Regt. N. I.	Baroda.
1 Philips, Mr. G. C.	Sukkur.	1 Smith, Mr. W. S. at Mrs. Webster's	Poona.
1 Printabos, Mrs. Ayah from Poona	Bombay.	1 Smith, Esq. John Conductor of Ordnance	Delhie.
1 Pinto, Mrs. Jose S.	Ahmednuggur.	1 Smith, Dr. A., H. M. 3d Buffs.	Poona.
1 Pereira, Senhor Thomas	Sukkur.	2 silver, Capt. T. G. 20th Regt. M. N. I.	Belgaum.
1 Pay Master 3rd Company 1st Battalion of Artillery	ditto.	1 Strong, Esq. Robert	Ahmednuggur.
1 Pedro Antonio Lobo	Kurrachee.	1 Sebley, Mr. J. Engineer	Bombay.
1 Proctor, Mr. J.	Ahmedahad.	1 Stuart, Capt. A. Ship Baboo	Madras.
2 Prother, Capt. C. W. 4th Regt. N. I.	Baroda.	1 Shakespeare, Lt. 2nd Regt. E. L. I.	Belgaum.
3 Ponsouby, Capt. C. 17th do.	Kurrachee.	1 Smith, Mr. G.	Bombay.
1 Power, James Assist. Apo. I. N.	Bombay.	1 Sullivan, W. Dr.	Dhoolia.
1 Parker, Mr. Robert Engineer	ditto.	1 Smith, Timothy Capt.	Bombay.
1 Paulo, Drummer of the Marine Battalion	ditto.	1 Suart, Edward M	Sholapore.
1 Patton, Robert Capt. 17th Bengal N. I.	Midnapore.	1 Shaik Mahomed, (Capt. Chalmers's Coachman)	Poona.
1 Pratt, H. Reverend	Nuseerabad.	1 Scofe, W., Captain 28th Regt. M. N. I.	Cannanore.
1 Prankissen, Dey & Co. Messrs. R.	Calcutta.	1 Somerville, Mr.	Mahbleshwur.
1 Roche, J., H. M. 22nd Regt.	Bombay.	1 Sullivan, W. Esqr. C. Surgeon.	Dhoolia.
1 Reel, Mrs.	Hyderabad.	1 Sullivan, W. Dr.	Kaira.
1 Romer, Lieut. D. C. 4th T. H. A.	Mhow.	1 Shakespear, Lt. 2d Rt. E. L. I. T.	Belgaum.
1 Rodrigues, Mr. T. F. Assistant Apothecary Indus Flotilla	Hydrabad,	3 Thacker, Lt. S. 9th Regt. N. I.	Deesa.
3 Reynolds, Captain H. M. 2nd Queen's	Bombay.	1 Taylor, Capt. G. B.	Cochin.
1 Robson, Esq. J. R. Ship Charles Grant	ditto.	1 Tribe, Esq. Ed.	Hydrabad.
1 Redbird, Dr.	Poona.	1 Thompson, Dr. J.	Ahmednuggur.
1 Redburn, Mrs. S.	Bombay.	1 Toolany Chandoo	Kurrachee.
2 Rodrigues, Mr. Silvestre, Sailmaker.	Hydrabad.	1 Trevelyan Capt. W. 2nd Regt. L. C.	Hydrabad.
1 Russell, Esq. T. Assistant Surgeon Bengal Establishment.	Bombay.	1 Trowell, John, Barque Kate	Calcutta.
1 Ray, Mr. Thomas Pensioner.	Calcut.	1 Turner, Esq. W.	do.
1 Renridios, F. A.	Bassein.	3 Todd, Lt. H. M. 14th L. D.	Kirkee.
1 Robertson, Lieut. H. M. 15th Hussars	Bangalore,	1 Thurbon, Lt. J. P.	China.
1 Ranson, Mr. T. general assemble school	Poona,	1 Taylor, Mrs.	Poona.
1 Robertson, Major	ditto.	1 Thatcher, Miss. Francis	Kaira.
1 Roach, Mr. J. Assistant Apothecary	Hydrabad	1 Tweedie, Col. M. 27th Regt. M. I.	Samulcotta.
1 Robertson, G. H. Lieut. 25th Regiment N. I.	Scinde.	1 Towle, Mr. Edward, Ship Prince Albert	Calcutta.
1 Rautrey, David, H. M. 13th L. I.	ditto.	1 Taylor, Capt. 48th Regt.	Ahmednuggur
1 Rozario, Matheis Mr.	Hydrabad.	1 Thompson, Mrs. at Serjeant Major Byram's	Hursole.
1 Russel, Capt. H. M. 2nd Queen's S.	Poona.	2 Tapp, Capt. T. 1st Fusiliers	Deesa.
1 Souza, Reginald Dr.	Goa.	1 Taylor, W.	Bombay.
2 Salles, Mr. Carteu	Sukkur.	1 Tindal, Mr. George	Treyandrum.
1 Sturrock, Dr.	Dharwar.	1 Taylor, Capt. J. Meadows	Aurangabad.
		1 Taylor, Miss. care of Capt. A. Knyvett.	Meerut.
		1 Thackwell, Sir Joseph	Bombay.
		1 Themar Mr. W. E. Engineer Steam Flotilla	Hydrabad.
			V.
		1 Vaughan, Capt. 41st Regt.	Kurrachee
		2 Veiling Mr. E. T. Engineers	Tanna.



1 Vunnally, Henraz .....	Goga.
1 Vincent, Lieut. 7th Regt. N. I. . . . .	Mhow.
W.	
2 Wright, Lt. J. C. 9th Rt. N. I. . . . .	Deesa.
1 Williams, Lieut. W., H. M 13th L. I. . . . .	Ferozepoor.
1 Walker, Lieut. C. Depy, Collec- tor .....	Scinde.
1 Walsh, Capt. T. P. 52nd Regt. M. I. . . . .	Ditto.
1 Wardell, Lieut. R. H. 5th Regt. N. I. . . . .	Poona.
1 Wilkinson, James Infantry . . . . .	Bombay.
1 White, Major Madras Infantry.	Belgaun.
1 Wilson, Mr. Richard, Ship Clif- ton .....	Calcutta.
1 Watts, and Co Messrs. C. . . . .	Ditto.
1 Webb, Capt. 22nd Regt. . . . .	Poona.
2 Wilson, Lieut. 52nd Regt. M. I. . . . .	Madras.
1 Williams, Esq. James Traveller's Bungalow .....	Bassein.
1 West, Mrs. 21st Regt. N. I. . . . .	Bombay.
1 Watson, Mr. T. Assist. Apothy.	Hydrabad.
1 Way, Mr. G., I. N. care of Capt. Powell .....	Poona.
2 White, Lieut. H. M. 40th Regt. . . . .	Agra.
1 Watson, Mr. care of Nabob Ameer Never .....	Nuldroog.
1 Wholdward, Lieut. H. M. 40th Regt. . . . .	Meerut.
1 Ward, Capt. W. Artillery. . . . .	Ellichpoor.
1 Westrop, Esq. R. M. . . . .	Kurrachee.
2 Wilkinson, Lieut. W. E. 21st Rt.	Dapoolee.
1 Wolloughby, Capt. J. F. do. . . . .	Scinde.
1 Walter, Capt. 3rd Cavl. . . . .	Hydrabad.
1 Wynyard, Esq. B. . . . .	Pondicherry.
1 Wakefield, Capt. H. M. 40th Regt. . . . .	Ferozepoor.
3 Wood, Lieut. J. A. 20th Regt. N. I. . . . .	Poona.
2 Williamson, E. A. Esq. . . . .	Ahmednuggur.
1 Welch, Mrs. . . . .	Cochin.
1 Wilson, Mr. P. J. Engineer. . . . .	Bombay.
2 Weld, Ensign H. M. 22nd Regt.	Poona.
2 Watkins, J. W. Civil Surgeon. . . . .	Nassick.
1 Welsh, Thomas Mr. Pigo's Hotel	Calcutta.
1 White, Capt. G. M. 40th Regt.	Ferozepoor.
1 Weld, Ensign H. M. 22nd Regt.	Poona.
1 Wilson, Lieut. R. S. . . . .	Moulmein.
1 Woodham, Serjt. 1st or Leslie's Troop H. B. . . . .	Poona.
X.	
1 Xavier, F. Mrs. . . . . .	Bombay.

**JOHN GORDON,**  
Post Master General.

Bombay Genl. Post }  
Office, 10th April 1845. }

**FORT WILLIAM,  
HOME DEPARTMENT,  
LEGISLATIVE,**

THE 22ND MARCH 1845.

The following Draft of a proposed Act was read in Council for the first time on the 22d March 1845 :

Act No.—of 1845.

*An Act for extending the power of the Supreme Court of Judicature at Bombay in regard to the admission and enrolment of persons to act as Attorneys of the said Court.*

Whereas the Supreme Court of Judicature at Madras is by Her Majesty's Charter authorized and empowered to admit and enrol such persons having been admitted Attorneys or Solicitors in one of Her Majesty's Courts at Westminster, or being otherwise capable to act in the character of Attorneys in the said Court :—

And whereas the Supreme Court of Judicature at Bombay is by Her Majesty's Charter authorized and empowered to admit and enrol only such persons having been admitted Attorneys or Solicitors in one of Her Majesty's Courts at Westminster to act in the character of Attorneys of the said Court and is not by the said Charter authorized and empowered to admit and enrol persons otherwise capable to act in the character aforesaid :—

And whereas it is expedient that the Supreme Court of Judicature at Bombay should have as large a discretion in regard to the persons to be admitted as Attorneys as the Supreme Court of Judicature at Madras :—

It is therefore hereby enacted, that from and after the passing of this Act the Supreme Court of Judicature at Bombay is authorized and empowered to admit and enrol persons having been admitted as Attorneys in any of Her Majesty's Courts at Westminster, and also persons being otherwise capable, to act as Attorneys of the said Supreme Court of Bombay.

Ordered, that the Draft now read be published for general information:

Ordered, that the said Draft be re-considered at the first meeting of the Legislative Council of India after the 22nd day of June next.

G. A. BUSHBY,  
Secy. to the Govt. of India.

**FORT WILLIAM,  
HOME DEPARTMENT,  
LEGISLATIVE,  
THE 22D MARCH, 1845.**

The following Act, passed by the Governor General of India in Council on the 22d March 1845, is hereby promulgated for general information.

ACT NO. V. OF 1845.

*An Act concerning the Examination and Appointment of Hindoo and Mahomedan Law Officers.*

I. It is hereby enacted, that Section 5, Regulation XI. of 1826, of the Bengal Code, be repealed.

II. And it is hereby enacted, that from and after the passing of this Act, any person may be appointed to be a Hindoo or Mahomedan Law Officer in any of the Courts of Justice under the Presidency of Fort William in Bengal, who shall have successfully passed through such an examination as the Government of the said Presidency shall from time to time prescribe.

G. A. BUSHBY,  
Secy. to the Govt. of India.

**FORT WILLIAM,  
HOME DEPARTMENT,  
LEGISLATIVE,**

THE 5TH APRIL, 1845,

The following Act, passed by the Governor General of India in Council on the 5th of April 1845, is hereby promulgated for general information.

ACT NO. VI. OF 1845.

*An Act to amend the Law regarding the issue of Commissions of the Peace.*

Whereas it is inconvenient to issue a new General Commission of the Peace whenever the Executive Government of any of the Presidencies of Fort William in Bengal, Madras or Bombay shall nominate and appoint any persons not named in the General Commission last issued to act as Justices of the Peace—It is hereby enacted, that the Supreme Court of Judicature of each of the said Presidencies shall and may from time to time upon the order or warrant of the Executive Government of such Presidency, issue separate Commissions to any persons not named in the General Commission of the Peace last issued, who by law are capable of being appointed to the office of Justice of the Peace, and who shall be nominated and appointed by such Executive Government to act as Justices of the Peace within and for such Presidency and the places subordinate thereto, or within and for the Presidency Town. And all such Commissions shall be issued in the name of the Queen's Majesty, her Heirs and Successors, under the Seal of the Supreme Court, and tested in the name of the Chief Justice of such Court and shall be filed of record in the Court of Oyer and Terminer of the Presidency or place wherein and for which the same shall be issued, as Supplementary to the General Commission of the Peace last issued which shall remain in full force.

G. A. BUSHBY,  
Secy. to the Govt. of India



**Private Advertisements.**

**CUSTOM HOUSE FORMS.**

With reference to the Government Notification dated the 17th March MR. A. W. ELLIOT, begs to acquaint the Mercantile Public, that he will be prepared from and after the 20th of April next, to supply every description and size of Letter Press printed forms required for inward and outward entry at the Custom House, at moderate prices, which will hereafter be made known.

*Bombay, 19th March 1845.*

**ADVERTISEMENT.**

The Proprietor of the Bombay United Service List much regrets to announce to the Subscribers to this work, that unavoidable circumstances have prevented its completion for issue this month, and it is proposed to post-

pone its appearance until the 1st of July next, to enable the Proprietor to place before his Subscribers a work which may be depended upon for correctness in every respect.

Subscribers to the "Bombay Agenda" who have not yet paid their Subscriptions are requested to remit the same to the Proprietor.

*Bombay, Victoria Press, 23rd April 1845.*

**FOR SALE.**

- 1 Changer for . . . . .Rs 1,500
- 1 Ditto .do . . . . ., 1,050
- 1 Ditto .do . . . . ., 1,050
- 1 Cab Phaeton with two horses  
complete . . . . ., 1,550

Persons desirous of purchasing the same are requested to apply to Hormasjee Byramjee from 9 A. M. to 3 P. M.—Fort, near the Main Guard.

*Bombay, 23rd April 1845.*

N. B.—The price of the Bombay Government Gazette to private Subscribers is Three Rupees per quarter, or 4 Annas per copy, payable in advance, and to Non-subscribers 8 Annas per copy. It is particularly requested to be noticed, that the price of the Government Gazette is the same whether it be taken for the whole or part of the quarter, as no subscriptions will be received for broken periods.

Subscribers are requested on change of stations to intimate the same to this Office.